

ZEALOT 狂热者




ZEALOT-S32 Pro 快速入门指南 WIRELESS SPEAKER QUICK START GUIDE

PACKING CONTENT 包装内容



- ZEALOT S32 Pro 无线蓝牙音箱
- USB-C 充电线
- 快速入门指南

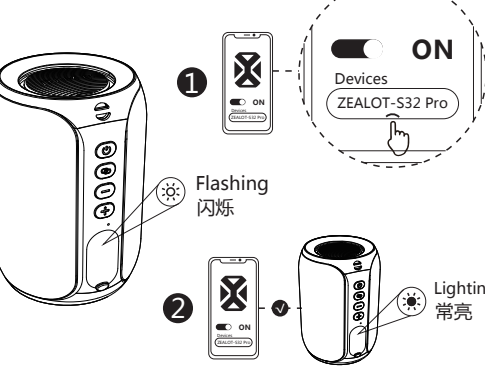
POWER ON 开关机



长按电源键 > 2秒

ON/OFF 开关机

WIRELESS CONNECTION 无线连接



- 长按蓝牙键，手机蓝牙打开，选择 ZEALOT-S32 Pro。
- 连接成功后，音箱指示灯常亮。

MODE SWITCH 模式转换



长按模式键 X2

WIRELESS TF USB AUX

PLAY 播放控制



来电 (Calling) 时，长按暂停键 X1 可接听电话。

LIGHT 灯光模式

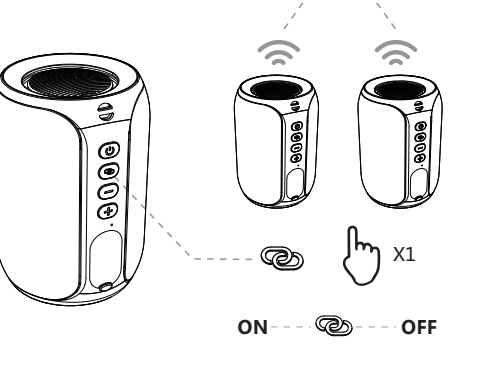


长按灯光键 X2 可切换灯光效果。

Light Effect Switching 灯效切换

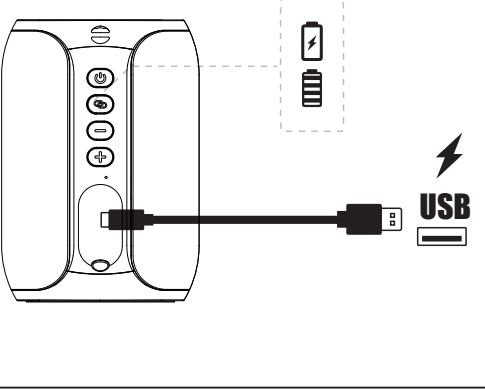
Light ON/OFF 开关灯

PARTYADD 派对对连



长按派对键 X1 可开启派对模式。

CHARGE 充电



使用 USB-C 接口充电。

WARNING EN

- 为确保正确使用和无故障运行，请先仔细阅读本产品手册。
- 首次使用，建议先充电。
- 请在室温下使用和储存产品。
- 请勿将产品暴露于火、高温、直射阳光等。
- 请保持扬声器音量适中，以避免暂时性或永久性听力障碍。
- 请勿使用有机溶剂或其他化学品清洁产品。
- 不要让小颗粒进入产品。
- 请勿拆解产品或对产品进行任何修改结构或其任何部分。
- Do not disassemble the product or make any modifications to the product structure or any part thereof.
- If the battery is not replaced correctly, there will be an explosion accident, only the same battery type can be replaced.
- The battery (battery pack) must not be exposed to such sunlight, fire or similarly overheating conditions.
- Do not throw and drop the product to avoid damage.

注意事项 CN

- 为确保正确使用和无故障运行，请先仔细阅读本产品手册。
- 首次使用，建议先充电。
- 请在室温下使用和储存产品。
- 请勿将产品暴露于火、高温、直射阳光等。
- 请保持扬声器音量适中，以避免暂时性或永久性听力障碍。
- 请勿使用有机溶剂或其他化学品清洁产品。
- 不要让小颗粒进入产品。
- 请勿拆解产品或对产品进行任何修改结构或其任何部分。
- 如果电池没有正确更换，将会出现爆炸事故，只能更换同类型电池。
- 电池（电池组）不能暴露于此类日照、火灾或类似的过热条件。
- 请勿投掷和掉落产品，以免造成损坏。

Avertissement FR

- ⓘ Pour garantir une utilisation correcte et un fonctionnement sans problème, veuillez d'abord lire attentivement ce manuel d'utilisation.
- ⓘ Pour la première utilisation, une charge complète est recommandée.
- ⓘ Veuillez utiliser et conserver le produit à température ambiante.
- ⓘ Ne jetez pas et ne laissez pas tomber le produit pour éviter tout dommage.
- ⓘ N'exposez pas le produit au feu, aux températures élevées, à la lumière directe du soleil, etc.
- ⓘ N'utilisez pas de solvants organiques ou d'autres produits chimiques pour nettoyer le produit.
- ⓘ Ne laissez pas de petites particules pénétrer dans le produit.
- ⓘ Veuillez maintenir les volumes de l'enceinte modérés pour éviter une déficience auditive temporaire ou permanente.
- ⓘ Ne démontez pas le produit et ne modifiez pas la structure ou une partie de celle-ci.
- ⓘ Gardez le produit hors de portée des enfants.
- ⓘ Si la batterie n'est pas correctement remplacée, il y aura un accident d'explosion, qui ne peut être remplacé qu'avec le même type de batterie.
- ⓘ Les batteries ne peuvent pas être exposées à des conditions telles que le soleil, le feu ou des conditions de surchauffe similaires.

Warnungen DE

- ⓘ Bitte lesen Sie zuerst diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, um eine ordnungsgemäße Verwendung und einen störungsfreien Betrieb zu gewährleisten.
- ⓘ Für den ersten Gebrauch wird eine volle Ladung empfohlen.
- ⓘ Bitte verwenden und lagern Sie das Produkt bei Raumtemperatur.
- ⓘ Bitte werfen und lassen Sie das Produkt nicht fallen, um Schäden zu vermeiden.
- ⓘ Bitte setzen Sie das Produkt keinem Feuer, hohen Temperaturen, direkter Sonneneinstrahlung usw. aus.
- ⓘ Bitte verwenden Sie zur Reinigung des Produkts keine organischen Lösungsmittel oder andere Chemikalien.
- ⓘ Bitte lassen Sie keine kleinen Partikel in das Produkt gelangen.
- ⓘ Bitte halten Sie die Lautstärke des Lautsprechers moderat, um vorübergehende oder dauerhafte Hörstörungen zu vermeiden.
- ⓘ Bitte zerlegen Sie das Produkt nicht und nehmen Sie keine Änderungen an der Struktur oder Teilen davon vor.
- ⓘ Bitte bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- ⓘ Wenn die Batterie nicht ordnungsgemäß ausgetauscht wird, liegt ein Explosionsunfall vor, der nur durch denselben Batterietyp ersetzt werden kann.
- ⓘ Batterien (Batteriepacks) dürfen keinen Bedingungen wie Sonnenschein, Feuer oder ähnlichen Überhitzungsbedingungen ausgesetzt werden, ditionen telles que le soleil, le feu ou des conditions de surchauffe similaires.

AVVERTENZA IT

- ⓘ Per garantire un uso corretto e un funzionamento senza problemi, leggere attentamente questo manuale d'uso.
- ⓘ Per il primo utilizzo, si consiglia di caricarlo completamente.
- ⓘ Si prega di utilizzare e conservare il prodotto a temperatura ambiente.
- ⓘ Non esporre il prodotto a fuoco, temperatura elevata, luce solare diretta, ecc.
- ⓘ Si prega di mantenere moderato il volume dell'altoparlante per evitare disturbi dell'udito temporanei o permanenti.
- ⓘ Non utilizzare solventi organici o altre sostanze chimiche per pulire il prodotto.
- ⓘ Non lasciare che piccole particelle entrino nel prodotto.
- ⓘ Non smontare il prodotto o apportare modifiche alla struttura del prodotto o a qualsiasi parte di esso.
- ⓘ Se la batteria non viene sostituita correttamente, ci sarà un incidente di esplosione, solo lo stesso tipo di batteria può essere sostituito.
- ⓘ La batteria (batteria) non deve essere esposta a tali raggi solari, incendi o simili condizioni di surriscaldamento.
- ⓘ Non gettare e far cadere il prodotto per evitare danni.

注意事项 JP

- ⓘ 取扱説明書左太<書頭上>、正L<書使>之U。
- ⓘ 必要時仁二属仁台九石太与、本書巻保管U<龙迄。
- ⓘ 本製品体、室温C使用、保存U<龙迄。
- ⓘ 油煙、湯気、湿度、塵二C多(場所<使用L右<龙迄。
- ⓘ ラーター、暖房送風口、又トブ(等)熱L右寸石装置(了花念心)0近<C保存急U<U1。
- ⓘ 破損左防一大边、本製品左落七火大门投(于大与L急<下之。
- ⓘ 定格電圧C了タター<製品左充電U<龙迄。
- ⓘ ハ(ア)力含未石製品左直射日光灼炎埃七、温度熱仁过5右U<龙迄。
- ⓘ 本製品花分解 修理 改造寸石之、品質保証 無効七念与未了。
- ⓘ 廿一才寸未大: 修理必要本属仁体、力又夕又一一七又仁右間L会和世<龙迄
- 1.
- ⓘ 大寺公音量c長時間続付(聽<七、聽力仁影響左与元石二之端口未了。特仁長時間无力大石C使用)應志、大寺音量体避付(龙过U。
- ⓘ 小之龙方子機)手属急之仁二乃仁保管U<龙迄。

Precauciones ES

- ⓘ Para asegurar el uso correcto y la operación sin problemas, lea por favor este manual del usuario cuidadosamente primero.
- ⓘ Para el primer uso, se recomienda cargar completamente.
- ⓘ Utilice y almacene el producto a temperatura ambiente.
- ⓘ No exponer el producto al fuego, altas temperaturas, luz solar directa, etc.
- ⓘ Mantenga el volumen de los altavoces a un nivel moderado para evitar problemas de audición temporales o permanentes.
- ⓘ No utilice disolventes orgánicos u otros productos de limpieza químicos.
- ⓘ No permita que las partículas pequeñas entren en el producto.
- ⓘ No desmonte el producto ni modifique su estructura ni ninguna de sus partes.
- ⓘ Si la batería no se reemplaza correctamente, se producirá un accidente de explosión. Solo se puede reemplazar el mismo tipo de batería.
- ⓘ La batería (paquete de baterías) no debe ser expuesta a tal luz solar, fuego o condiciones de sobrecalentamiento similares.
- ⓘ No tire ni deje caer el producto para evitar daños.

경고 KO

- ⓘ 올바르게 사용되고 장애가 발생하지 않도록 하려면 먼저 이 사용자 안내서를 자세히 읽어 보십시오.
- ⓘ 처음 사용할 때는 충전하는 것이 좋습니다.
- ⓘ 제품을 실온에서 사용하고 저장하십시오.
- ⓘ 제품을 불, 고온, 햇빛 직사 등의 환경에 노출시키지 마십시오.
- ⓘ 일시적 또는 영구적인 청력 손상을 방지하기 위해 스피커 볼륨을 적당히 유지하십시오.
- ⓘ 유기용매 또는 기타 화학물질을 사용하여 제품을 청소하지 마십시오.
- ⓘ 작은 알갱이가 제품에 들어가지 않도록 하세요.
- ⓘ 제품을 분해하거나 제품 구조 또는 일부를 수정하지 마십시오.
- ⓘ 배터리를 제대로 교체하지 않으면 폭발 사고가 발생해 같은 종류의 배터리만 교체할 수 있다.
- ⓘ 배터리 (배터리 팩) 는 이러한 햇빛, 화재 또는 이와 유사한 과열 조건에 노출되어서는 안 됩니다.
- ⓘ 파손되지 않도록 제품을 버리지 마십시오.

Technical Specification 技术规范

EN	CN
Wireless version V5.2	无线版:V5.2
Charging voltage:DC 5V	充电电压: DC 5V
Working voltage:3.7V	工作电压: 3.7V
Transmission distance:10m	传输距离: 10m
Frequency range:20Hz-20KHz	频率范围: 20Hz-20KHz
Speaker:Φ57mm	喇叭: Φ57mm
SNR:≥85dB	信噪比: ≥85dB
Distortion:1%	失真: 1%
Weight:470g	重量: 470g
Size:90*93*128mm	尺寸: 90*93*128mm

FR	JP
Version Wireless: 5.2	Wireless バージョン: 5.2
Tension of charge : 5 V C	充電電圧 : DC 5V
CHaut-parleur : Φ57mm	スピーカー : Φ57mm
Distance de transmission: 10 m	伝送距離 : 約10m
Réponse en fréquence : 20Hz-20KHz	周波数応答: 20Hz-20KHz
Rapport signal sur bruit : ≥85dB	信号対雑音比: ≥85dB
Tension de fonctionnement : 3.7 V	動作電圧: 3.7V
Distorsion : <1 %	歪み: <1%
Poids : 470g	重量: 470g
Taille : 90*93*128mm	サイズ : 90*93*128mm


ES	KO
Versión Wireless: 5.2	무선 버전 V5.2
Voltaje de entrada: DC 5V	충전 전압: DC 5V
Altavoz: Φ57mm	스피커: Φ57mm
Distancia de transmisión: 10m	작동 전압: 3.7V
Respuesta de frecuencia: 20Hz-20KHz	전송 거리: 10m
SNR: ≥85dB	주파수 범위: 20Hz-20KHz
Voltaje de funcionamiento: 3.7 V	SNR: ≥ 85dB
Distorsión: <1 %	왜곡: 1%
Peso: 470g	무게: 470g
Dimension: 90*93*128 mm	크기: 90*93*128mm

DE

Wireless-Version: 5.2
Ladespannung: DC 5V
Lautsprecher: Φ57mm
Übertragungsbereichweite: ca. 10m
Frequenzgang: 20Hz-20KHz
Signal-Rausch-Verhältnis: ≥85dB
Betriebspannung: 3.7 V
Verzerrung: <1%
Gewicht: 470g
Größe: 90*93*128 mm

IT

Versione Wireless: 5.2
Tensione di carica: DC 5V
Tensione di esercizio: 3.7V
Gamma di frequenza: 20Hz-20KHz
Relatore: Φ57mm
SNR: ≥85dB
Distorsione: <1%
Peso: 470g
Dimensione: 90*93*128 mm



有毒有害物质成份及含量表

为了响应中国电子信息产品污染限制管理方法，提供如下包括电子产品部品名称及有毒有害物质的样式

部品名称	有毒有害物质或元素含量					
	Pb 铅	Hg 汞	Cd 镉	Cr ⁶⁺ 六价铬	PBB 多溴联苯	PBDE 多溴二苯醚
印刷电路板	X	○	○	○	○	○
使用说明书	○	○	○	○	○	○
塑料和聚合物部件	○	○	○	○	○	○
标准电池	X	○	○	○	○	○

注意：
1. “○” 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在SJ/T11363-2006标准规定的限量要求以下。
2. “X” 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出SJ/T11363-2008标准规定的限量要求。
3. 上述“X” 标示的部品符合RoHS法规、欧洲联盟会议制定了电子/电器产品中限制使用有害物质的2002/95/EC法令。

此电子信息产品在说明书所述的使用条件下使用本产品，含有的有毒有害物质或元素不致发生外泄，不致对环境造成污染或对人身、财产造成严重损害的期限为10年。

消费者若要用电源适配器充电，则应购买配套使用获得CCC认证并满足标准要求的电源适配器。
If consumers use a power adapter to charge, they should purchase a matching set of CCC certification and meet the standards Required power adapter.

